



Prot. SP/1303.2008

Roma, 12 dicembre 2008

Gentile Signora, gentile Signore,

L'Istituto nazionale di statistica svolge un'importante rilevazione su alcuni aspetti fondamentali della vita quotidiana. Le informazioni saranno raccolte direttamente presso 24.000 famiglie residenti in 850 Comuni italiani e serviranno a conoscere le abitudini dei cittadini ed i problemi che essi affrontano ogni giorno, l'uso dei principali servizi pubblici ed il grado di soddisfazione su questi ultimi.

Questa rilevazione, denominata "Multiscopo sulle famiglie: Aspetti della vita quotidiana", è prevista dal Programma statistico nazionale 2007-2009 (codice IST-00204), che raccoglie l'insieme delle rilevazioni statistiche di interesse pubblico.

La sua famiglia è stata estratta casualmente dalle liste anagrafiche comunali per essere intervistata. Nel mese di febbraio 2009 riceverà presso la sua abitazione la visita di un rilevatore comunale, munito di cartellino identificativo, che rivolgerà alcune domande a Lei e ai suoi familiari.

La sua collaborazione e quella dei suoi familiari sarà preziosa per la buona riuscita della rilevazione e fornirà informazioni utili ai fini della programmazione delle politiche sociali e di quelle sui servizi di pubblica utilità, sia a livello nazionale che locale. Per tale motivo La invito a comunicare il contenuto di questa lettera ai familiari che vivono con Lei e a voler collaborare con l'intervistatore da noi incaricato, rispondendo alle domande che Le verranno rivolte.

L'Istat è tenuto per legge a svolgere questa attività di ricerca. I dati trattati nell'ambito della presente rilevazione, tutelati dal segreto statistico e sottoposti alla normativa sulla protezione dei dati personali, potranno essere utilizzati, anche per successivi trattamenti, esclusivamente per fini statistici dai soggetti del Sistema statistico nazionale e a fini di ricerca scientifica, secondo quanto previsto dal Codice di deontologia per i trattamenti di dati personali effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale. I medesimi dati saranno diffusi in forma aggregata, in modo tale che non sia possibile risalire ai soggetti che li forniscono o ai quali si riferiscono.

L'obbligo di risposta per questa rilevazione è sancito dall'art. 7 del d. lgs n. 322/1989 e successive modifiche e integrazioni e dal DPR 17 settembre 2007. La normativa vigente, tuttavia, prevede la facoltà di rispondere o meno ad alcuni quesiti riguardanti dati sensibili che le verranno segnalati dall'intervistatore. Le saremo comunque grati se, data l'importanza della ricerca, vorrà fornire anche queste informazioni.

Titolare del trattamento dei dati personali raccolti con la presente indagine è l'Istat - Istituto nazionale di statistica, Via Cesare Balbo, 16 - 00184 Roma; responsabile del trattamento, per l'Istat, è il Direttore centrale per le indagini su condizioni e qualità della vita, al quale è possibile rivolgersi anche per conoscere il nominativo degli altri responsabili e per quanto riguarda l'esercizio dei diritti dell'interessato.

Per ogni ulteriore verifica e approfondimento è possibile rivolgersi all'Istat, telefonando **al numero verde (gratuito) 800.637760** il lunedì, il mercoledì e il venerdì dalle ore 9.30 alle 12.30.

Qualora si desidera avere ulteriori informazioni sull'attività dell'Istat e sui servizi offerti, è possibile consultare il sito Internet <http://www.istat.it>, o rivolgersi ai Centri di informazione statistica presenti nei capoluoghi di Regione.

Nel ringraziare fin d'ora Lei e la sua famiglia per la collaborazione che vorrete fornire mi è gradita l'occasione per inviare distinti saluti.

Luigi Biggeri

SEGRETO STATISTICO, OBBLIGO DI RISPOSTA, TUTELA DELLA RISERVATEZZA E DIRITTI DEGLI INTERESSATI

- Decreto legislativo 6 settembre 1989, n. 322, e successive modificazioni ed integrazioni, "Norme sul Sistema statistico nazionale e sulla riorganizzazione dell'Istituto nazionale di statistica" - art. 6-bis, comma 1 (presupposti del trattamento) comma 2 (trattamento dei dati sensibili) comma 4 (comunicazione dei dati personali a soggetti del Sistema statistico nazionale) commi 5, 6 e 7 (conservazione dei dati) comma 8 (esercizio dei diritti dell'interessato), art. 7 (obbligo di fornire dati statistici), art. 8 (segreto d'ufficio degli addetti agli uffici di statistica), art. 9 (disposizioni per la tutela del segreto statistico), art. 13 (Programma statistico nazionale);
- Decreto legislativo 30 giugno 2003, n. 196 "Codice in materia di protezione dei dati personali" - artt. 2 (finalità), 4 (definizioni), 7-10 (diritti dell'interessato), 13 (informativa), 28-30 (soggetti che effettuano il trattamento), 104-110 (trattamento per scopi statistici o scientifici);
- "Codice di deontologia e di buona condotta per i trattamenti di dati personali a scopi statistici e di ricerca scientifica effettuati nell'ambito del Sistema statistico nazionale" (all. A3 del Codice in materia di protezione dei dati personali - d.lgs. 30 giugno 2003, n. 196), in particolare art. 7 (comunicazione a soggetti non facenti parte del Sistema statistico nazionale) e art. 8 (comunicazione dei dati tra i soggetti del Sistema statistico nazionale);
- Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri 9 maggio 2007 - Approvazione del Programma statistico nazionale 2007 - 2009 (Supplemento ordinario n. 166 alla Gazzetta ufficiale del 24 luglio 2007 - serie generale - n. 170);
- Decreto del Presidente della Repubblica 17 settembre 2007 - Elenco delle rilevazioni statistiche rientranti nel Programma statistico nazionale 2007-2009 che comportano l'obbligo di risposta per i soggetti privati, a norma dell'art. 7 del decreto legislativo 6 settembre 1989 n. 322 (Gazzetta ufficiale del 14 novembre 2007 - serie generale - n. 265) e successive modifiche e integrazioni.